

# **BVGer D-6986/2016 vom 23. November 2016**

Bundesverwaltungsgericht, 2016-11-23, IT

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger\\_D-6986\\_2016](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_D-6986_2016)

FR: TAF D-6986/2016 du 23 novembre 2016

IT: TAF D-6986/2016 del 23 novembre 2016

## **Regeste**

Asilo (non entrata nel merito / procedura Dublino) ed allontanamento

## **Erwägungen**

### **E. 1**

La domanda di trasmissione degli atti di causa e di concessione di un termine per il completamento del ricorso è respinta.

### **E. 2**

Il ricorso è respinto.

### **E. 3**

Le misure supercautelari pronunciate il 14 novembre 2016 sono revocate.

### **E. 4**

La domanda di assistenza giudiziaria, nel senso della dispensa dal versamento delle spese processuali, è respinta.

### **E. 5**

Le spese processuali di CHF 600.- sono poste a carico dei ricorrenti. Tale ammontare deve essere versato alla cassa del Tribunale amministrativo federale, entro un termine di 30 giorni dalla spedizione della presente sentenza.

### **E. 6**

Questa sentenza è comunicata ai ricorrenti, alla SEM e all'autorità cantonale. Il giudice unico: La cancelliera: Daniele Cattaneo Sebastiana Stähli Data di spedizione:

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.